

COMISARIOS DE LA EXPOSICIÓN:
Juan B. Olarte (Biblioteca del Monasterio de Yuso)
Tamar Rosales Peña (Biblioteca del Cilengua)

La muestra se abrirá al público el día 25 de enero a las 16 horas y se podrá visitar hasta el 26 de enero a las 18 horas.


Instituto de Historia de la Lengua

**JOYAS LEXICOGRÁFICAS EN
SAN MILLÁN DE LA COGOLLA:
LA TRADICIÓN HISPÁNICA**



**Cilengua, 25 y 26 de enero de 2008
San Millán de la Cogolla**

CATÁLOGO

[1]

Antonio de Nebrija. [*Aelii Antonii Nebrisenis de institutione grammaticae libri quinque*].
[S.l. : s.n., s.a.]

Biblioteca Monasterio de Yuso

[2]

Aldrete, Bernardo José. *Del origen y principio de la lengua castellana, ò Romance que oy se usa en España*. En Madrid: por Melchor Sánchez, 1674

Biblioteca CILENGUA

[3]

Diccionario biblico. Ms. siglo XV?

Biblioteca Monasterio de Yuso

[4]

Antonio de Nebrija. *Dictionariu[m] Aelij Antonij Nebrissen[is] : nu[n]c d[e]mu[m] auctu[m] & recognitu[m], in quo adiecta sunt plusq[ue] dece[m] mille vocabula, & ex superiori edictione plusq[ue] sexcente dictiones in verum idioma hispanum conuerse*. Impressa

Hispali: in domo Ioannis Varele, 1516

Biblioteca Monasterio de Yuso

[5]

Fernández de Santaella, Rodrigo. *Vocabularium ecclesiasticu[m]*. Compluti: apud Michaellem de Eguia, 1529

Biblioteca Monasterio de Yuso

[6]

Ambrogio da Calepio. *Ambrosii Calepini Dictionarium : quanta maxima fide ac diligentia fieri potuit accurate emendatum multisque partibus cumularum ; accesserunt insignes loquendi modi... adagia ex optimis quibusque auctoribus decerpta...* Lugduni: venundatur Simphorianum

Berauld, 1570

Biblioteca Monasterio de Yuso

[7]

Sánchez de las Brozas, Francisco. *Paradoxa Francisci Sanctii Brocensis...* Antuerpiae: ex officina Christophori Plantini..., 1582 (1581)

Biblioteca Monasterio de Yuso

[8]

Torra, Pedro. *Dictionarium seu thesaurus catalano-latinus, verborum ac phrasium*. Vici: ex officinâ Petri Morera... venense in dita imprenta y en la de Narcis Oliva, 1757

Biblioteca Monasterio de Yuso

[9]

Politi, Adriano. *Dittionario toscano compendio del vocabolario della Crusca : con la nota di tutte le differenze di lingua che sono trà questi due populi fiorentino, e senese*. In Roma: appresso Gio.

Angelo Ruffinelli: stampato per Giacomo Mascardi, 1614 (1613)

Biblioteca Monasterio de Yuso

[10]

Real Academia Española. *Diccionario de la lengua castellana : en que se explica el verdadero sentido de las voces ... con las frases o modos de hablar, los proverbios o refranes y otras cosas convenientes al uso de la lengua ...* En Madrid: en la imprenta de Francisco del Hierro,

1726. Tomo primero

Biblioteca Monasterio de Yuso

[11]

Accademia della Crusca (Florencia). *Vocabolario degli Accademici della Crusca : volume primo. Quinta impressione*. In Venezia: appresso Francesco Pitteri, 1741

Biblioteca Monasterio de Yuso

[12]

Alunno, Francesco. *Della fabrica del mondo di M. Francesco Alunno da Ferrara Libri Dieci ne quali si contengono le voci di Dante, del Petrarca, del Boccacio, & d'altri buoni auttori*. In

Venetia: apresso Paulo Vgolino, 1593

Biblioteca Monasterio de Yuso

[13]

López de la Huerta, José. *Examen de la posibilidad de fixar la significación de los sinónimos de la lengua castellana*. Madrid: en la Imprenta Real, 1799

Biblioteca CILENGUA

[14]

Bárcia, Roque. *Filosofía de la lengua española : sinónimos castellanos*. Madrid: Librería de Victoriano Suárez, 1870

Biblioteca CILENGUA

[15]

Oudin, César. *Tesoro de las dos lenguas francesa y española = Tresor des deux langues françoise et espagnolle : auquel est contenue l'explication de toutes les deux respectiuellement l'une par l'autre : diuisé en deux parties*. A Paris: chez Marc Orry..., 1607

Biblioteca Monasterio de Yuso

Biblioteca Monasterio de Yuso

[16]

Casas, Cristóbal de las. *Vocabulario de las dos lenguas toscana y castellana*. In Venetia: Appress[o] Marc'Antonio Zaltieri, 1613

Biblioteca CILENGUA

[17]

Franciosini, Lorenzo. *Vocabulario español e italiano*. En Roma: a costa de Iuan Angel Rufineli y Angel Manni : por Iuan Pablo Procilio, 1620

Biblioteca Monasterio de Yuso

[18]

Sobrino, Francisco. *Diccionario nuevo de las lenguas española y francesa*. En Brusselas: por Francisco Foppens, 1705. Tomo primero

Biblioteca Monasterio de Yuso

[19]

A dictionary, spanish and english, and english and spanish : containing the signification of words, and their different uses London: Printed for J. Nourse, 1778

Biblioteca Monasterio de Yuso

[20]

Séjournant, Nicolas de. *Nouveau dictionnaire françois-espagnol*. A Paris: Chez Charles-Antoine Jombert, 1759. Tome second

Biblioteca Monasterio de Yuso

[21]

Vocabulario tagalo-español. Ms. finales siglo XVIII?

Biblioteca Monasterio de Yuso